

**Germany-Dresden: Office block construction work**  
**OJ S 225/2013 20/11/2013**  
**Contract award notice**  
**Works**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Zusatzversorgungskasse des Kommunalen Versorgungsverbands Sachsen  
Postal address: Marschnerstraße 37  
Town: Dresden  
Postal code: 01307  
Country: Germany  
Contact person: Vergabestelle  
For the attention of: Herrn Henze  
E-mail: [vergabe@kv-sachsen.de](mailto:vergabe@kv-sachsen.de)  
Telephone: +49 3514401215  
Fax: +49 3514401299  
**Internet address(es):**  
General address of the contracting authority: <http://www.kv-sachsen.de>

**I.2. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.3. Main activity**

General public services

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title**

Neubau Bürogebäude mit Anschluss an das Bestandsgebäude; Los 21: Dachabdichtung.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Works

Main site or place of performance: Marschnerstraße 37, 01307 Dresden.

NUTS code DED21 Dresden, Kreisfreie Stadt

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**

**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Gesamtvorhaben: Errichtung eines Bürogebäudes mit Tiefgarage als Erweiterung zum bestehenden Bürogebäude. Funktionelle und räumliche Anbindung über einen Verbindungsgang in 4 Geschossen. Im 1. Untergeschoss Erweiterung der vorhandenen Tiefgarage, Lagerräume, Werkstatt sowie Fahrradabstellplätze. Vom Erdgeschoss bis zum 4. Obergeschoss Büroflächen. Lüftungsanlage mit Nachtauskühlung, Klimatisierung eines

Besprechungsraumes und der Serverräume. Gebäude mit Natursteinfassade; Außenwände Stahlbeton, Lochfassade. Barrierefrei mit Aufzug.

Los 21: Dachabdichtungsarbeiten: Warmdach mit Gefälle und Bitumenabdichtung, Umkehrdach mit Terrassenbelag, Abdichtung Tiefgarage.

**II.1.5. CPV code(s)**

45213150 Office block construction work, 45261410 Roof insulation work

**II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

**II.2. Total value of the contract/lot**

**II.2.1. Total value of the contract/lot**

Value: 140 493,92 EUR

Including VAT. VAT rate (%) 19

**Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Type of procedure**

**IV.1.1. Type of procedure**

Open

**IV.2. Award criteria**

**IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

**IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

**IV.3. Administrative information**

**IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

043.120

**IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

**Prior information notice**

Notice number in the OJ S: [2013/S 82-137624](#) of 26.4.2013

**Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2013/S 119-202343](#) of 21.6.2013

**Section V: Award of contract**

---

Lot No: 21

- Lot title: Dachabdichtungsarbeiten

**V.1. Date of conclusion of the contract**

22.8.2013

**V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 4

**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: HAENES Dach & Fassade GmbH  
Postal address: Tharandter Str. 37  
Town: Dresden  
Postal code: 01159  
Country: Germany

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the procurement:

Value: 140 493,92 EUR

Including VAT. VAT rate (%) 19

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**VI.2. Additional information**

Neben dem schriftlichen Angebot und ggf. Nebenangeboten sind das Angebot und ggf. die Nebenangebote auf einem Datenträger (CD/DVD) im GAEB-Format .D84/.D85 sowie als PDF-Dokument vollständig einzureichen.

**VI.3. Procedures for review**

**VI.3.1. Review body**

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen - Dienststelle Leipzig

Postal address: Braustraße 2

Town: Leipzig

Country: Germany

E-mail: [wiltrud.kadenbach@lds.sachsen.de](mailto:wiltrud.kadenbach@lds.sachsen.de)

Telephone: +49 3419773800

Fax: +49 3419771049

Internet address: [http://www.lds.sachsen.de/index.asp?ID=4421&art\\_param=363](http://www.lds.sachsen.de/index.asp?ID=4421&art_param=363)

**VI.3.2. Review procedure**

**VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

**VI.4. Date of dispatch of this notice**

19.11.2013